

Amely létrejött egyrészről a

Cégnév: .....  
Székhely: .....  
Adószám: .....  
Bankszámlaszám: .....  
Képviselő: .....  
E mail cím: .....

mint megrendelő (továbbiakban: **Megrendelő**), másrészről

Cégnév: **Mária Valéria Nyelviskola Bt.**  
Székhely: **2500 Esztergom, Szent Tamás u. 11.**  
Cégjegyzékszám: **11-06-011278**  
Adószám: **26192464-1-11**  
Bankszámlaszám: **58600575-11213419**  
Képviselők: **Fülöp Gábor és Erős Attila**  
E mail cím: **admin@mariavaleria.hu**

mint nyelviskola (továbbiakban **Nyelviskola**), együttesen, mint Felek.

1. Felek abban állapodnak meg, hogy a Nyelviskola a Megrendelő utasításai szerint a Megrendelő munkavállalói részére nyelvórákat szervez. Felek nyilatkoznak, hogy a jelen szerződés tárgyában szereplő nyelvi képzések nem tartoznak a felnőttképzési törvény hatálya alá, nem állami, illetve nem európai uniós források terhére támogatott képzések.

A Nyelviskola Megrendelő utasításai szerint vállalja az alábbiak megszervezését a képzés(ek) vonatkozásában:

- szintfelmérés (írásbeli)
- tanfolyami órák megtartása,
- a megtartott órákról haladási napló vezetése,
- a hallgatókról jelenléti ív vezetése,
- a hallgatók ismeretszintjének, haladásának folyamatos mérése,
- a hallgatókkal záró teszt íratása és azok javítása, értékelése.

2. A Megrendelő megrendeli, a Nyelviskola elvállalja az alábbiakban részletezett nyelvi képzés lebonyolítását.

Képzés összes óraszám: ..... **tanóra**

Képzés varható kezdete:.....

Képzés várható befejezése: **a képzés utolsó napja vagy a képzést követő vizsga napja (A képzés várható kezdete és várható befejezése függ a képzésben résztvevőtől, illetve az igényeitől.)**

Tanfolyam helyszíne:.....

Óradíj: .....

B2-es szint feletti szak, üzleti nyelv vagy kétnyelvűség esetén az óradíjra 20 % felárat számítunk fel. Az 1. pontban szereplő adminisztrációs és szervezési feladatokon felüli statisztikák, újabb szintfelmérés, szóbeli szintfelmérés elkészítéséért nettó 4 400 Ft munkaóradíj kerül felszámításra.

3. A Megrendelő a megbízási díjat a Nyelviskola a számviteli és adó jogszabályoknak megfelelően kitöltött számlájának kézhezvételét követően, előre egy összegben állítja ki. A fizetés banki átutalással történik, a számla kiállítását követően, 30 napos fizetési határidővel. A

számla a teljesítést követő 15 napon belül kerül kiállításra. A Nyelviskola a KATA hatálya alatt álló vállalkozások áfa szabályai szerint számláz.

4. **A Megrendelő által a képzés elszámolása és a teljesítés leigazolása a tanfolyami napló, illetve a számla befogadása alapján történik. A számlát a felek befogadottnak tekintik, amennyiben a Megrendelő annak kézhezvétele után 15 nappal nem emel kifogást. A megrendelt oktatás elvégzését a képzésben résztvevő - tanfolyami naplóban szereplő-aláírásával igazolja le.**
5. A Felek havonta fix óraszámot állapítanak meg, amelyből a Megrendelő vagy az oktatott személy havonta maximálisan egy alkalmat mondhat le. A lemondást időben, az óra kezdetéhez képest, legalább 24 órával korábban jelezni kell. A nem időben-lemondott órák és a megengedett havi egy alkalmon felüli lemondott órák kiszámlázásra kerülnek. A lemondás igazolható és visszakövethető módon kell, hogy történjen (SMS vagy e-mail). A megkezdett tanfolyam bármely okból (szabadság, üzleti út) évente maximálisan 6 hétre szüneteltethető, bármelyik fél kérésére. A szüneteltetés időtartamát és kezdetét, legalább annak kezdetét megelőző hónap végén, jelezni kell. A Nyelviskola fenntartja a jogot, hogy tanfolyam, a Megrendelő vagy az oktatott személy kérésére történő, éves 6 hétnél nagyobb mértékű, szüneteltetése esetén, az adott tanfolyam oktatásától elálljon vagy a tanfolyam 6 hétnél további szüneteltetése esetén, az elmaradt órákat számlázza.
6. A Nyelviskola kötelezettséget vállal arra nézve, hogy amennyiben a tanóra a Nyelviskola hibájából elmarad, úgy az elmaradt tanórát a Megrendelővel előre egyeztetett időpontban pótlólag megtartja.
7. Jelen szerződést mindkét fél 30 napos határidővel felmondhatja, ebben az esetben a ténylegesen letanított óráknak megfelelő díj a Nyelviskolát illeti, az azon felül kifizetett összeget pedig köteles a Megrendelő felé 8 napon belül visszafizetni. Jelen szerződést bármelyik fél a másik fél súlyos szerződésszegése esetén rendkívüli felmondással felmondhatja, ha a másik fél írásbeli felszólítás ellenére sem tanúsít szerződésszerű magatartást. A Megrendelő részéről súlyos szerződésszegésnek minősül többek között az, ha a Nyelviskola számláját annak esedékességétől számított 15 napon belül, írásbeli felszólítás ellenére sem egyenlíti ki, továbbá, ha a Megrendelő az indokolt utasítások és lényeges információk kiadásával indokolatlan késedelembe esik, és ezzel a Nyelviskola teljesítését lehetetlenné teszi.
8. A Megrendelő tudomásul veszi, hogy jelen szerződés időtartama alatt, sem annak lejártát követő 2 éven belül a Nyelviskola által kiközvetített tanárral, vagy a tanár által alapított vállalkozással, vagy a tanár által közvetített harmadik személlyel oktatásra vonatkozó szerződést nem köthet és magánórákat sem vehet. A Megrendelő köteles megtéríteni Nyelviskola ebből eredő kárát. Amennyiben a Megrendelő a fenti kötelességét megszegi, úgy köteles négyszázezer forint szerződésszegési kötbért fizetni minden a Nyelviskola által kiközvetített tanár után. A Nyelviskola súlyos szerződésszegésének minősül, ha a feladat megvalósításával olyan késedelembe esik, amely a tevékenység végrehajtását lehetetlenné teszi, és a késedelmet az írásbeli felszólításban meghatározott határidőben sem hárítja el; ha a nyelvórát nem tartja meg és mulasztását nem tudja igazolni.
9. A Nyelviskola az oktatás során figyelembe veszi a Megrendelő speciális igényeit, vállalja, ill. segítséget nyújt a tankönyvek, hanganyagok beszerzésében.
10. Az oktatás minőségének biztosítása érdekében előfordulhat, hogy a tanórán szakfelügyelő vagy az iskola vezetése is részt vesz és a Megrendelő ehhez ezennel beleegyezését adja azzal a feltétellel, hogy erre vonatkozó igényét a Nyelviskola legalább 2 munkanappal előzetesen írásban jelzi a Megrendelő részére.

11. Szerződő felek vállalják, hogy a másik félnek a jelen szerződés teljesítése során birtokukba jutó bizalmas információját időbeli korlátozás nélkül üzleti titokként kezelik, harmadik fél részére nem teszik megismerhetővé, illetve hozzáférhetővé, azt kizárólag a szerződés teljesítéséhez használják fel. A Nyelviskola betartja Az Európai Unió általános adatvédelmi rendelete (GDPR) előírásait. A Nyelviskola adatkezelési tájékoztatója a Nyelviskola honlapján elérhető. A Nyelviskola jogosult a Megrendelő nevét referenciaként felhasználni, amennyiben Megrendelő külön nyilatkozatban kifogást nem emel. Szerződő Felek a szerződés teljesítése során kötelesek óvni egymás üzleti jó hírnevét, goodwill-jét. Mindkét fél vállalja, hogy a szerződés teljesítése kapcsán sem ő, sem alkalmazottai nem tanúsítanak egymás jó üzleti hírnevét sértő vagy veszélyeztető magatartást.
12. Felek kötelezettséget vállalnak arra, hogy a megbízás tartama alatt minden lényeges körülményről haladéktalanul tájékoztatják egymást a megjelölt kapcsolattartókon keresztül, és fokozottan együttműködnek. A Megrendelő köteles a Nyelviskolát (ennek eljáró képviselőit) az ügyek ellátásához szükséges információkkal ellátni. A Nyelviskola köteles tájékoztatni a Megrendelőt minden olyan körülményéről, amely a jelen megbízásnak a Megrendelő érdekei szerinti teljesítését akadályozhatja. A Nyelviskola a Megrendelő igényei szerint és kívánságának megfelelően köteles a Megrendelővel konzultálni, részletes tájékoztatást adni az elvégzett feladatokról, valamint nyilatkozni a megbízás teljesítésekor aktuálissá váló újabb feladatokról.
13. Felek megállapodnak, hogy a Felek nevében jelen szerződés körében kizárólag az ügyvezetők vagy tulajdonosok, vagy az általuk írásban adott meghatalmazással rendelkező személyek tehetnek jognyilatkozatot (többek között, de nem kizárólagosan ide értve a jelen szerződés megszegésével, megszüntetésével, módosításával, bármilyen igény érvényesítéssel kapcsolatos értesítéseket). Az írásban meghatalmazott személyek kizárólag abban az esetben tehetnek jognyilatkozatot, ha az írásos meghatalmazást a jognyilatkozat megtételekor a másik félnek átadják vagy a jelen szerződésben megadott e-mailben megküldik. A Nyelviskola a megbízást a Megrendelő utasításai, illetve tényelőadása alapján, Megrendelő érdekeinek szem előtt tartása mellett végzi, a hatályos jogszabályoknak, így különösen Polgári Törvénykönyv megbízásra vonatkozó szabályainak és a megbízás tárgyára vonatkozó szakmai jogszabályoknak megfelelően.
14. A Nyelviskola nem felelős semmiféle olyan közvetett, vagy közvetlen kárért, amely abból származik, hogy a Megrendelő részéről fel nem hatalmazott, illetve fel nem jogosított személy kívánt utasítást adni, és amelyet a Nyelviskola nem teljesített.
15. Jelen szerződés azon a napon lép életbe, amikor mindkét fél a szerződést cégszerűen aláírta. A szerződés bármely pontjának érvénytelenné válása vagy teljesíthetatlensége a szerződés egészének az érvényességét nem érinti. A Felek megállapodnak abban, hogy ilyen részleges érvénytelenség esetén haladéktalanul, az érvénytelen helyett a szerződés céljainak leginkább megfelelő rendelkezést állapítanak meg. Jelen szerződés módosítása vagy kiegészítése csak egyező akarattal, írásban történhet.
16. A jelen szerződésben nem szabályozott kérdésekre a Polgári Törvénykönyvről szóló 2013. évi V. törvény rendelkezései irányadóak.
17. Jelen szerződést a szerződő felek annak elolvasása és megértése után, mint akaratukkal mindenben megegyezőt, aláírták.

Kelt: Esztergom,

.....  
Megrendelő  
P.H

.....  
Nyelviskola  
P.H